

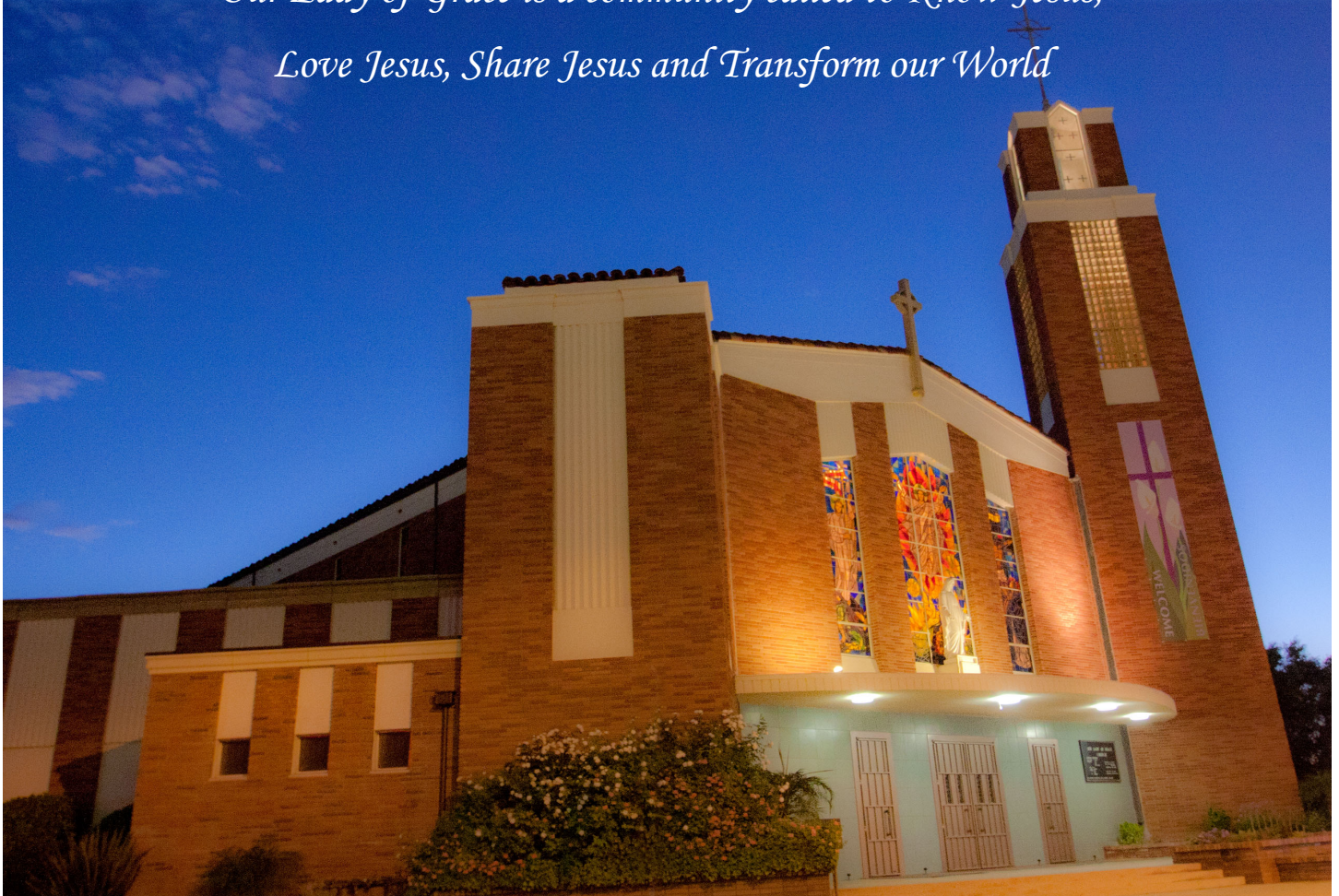


OUR LADY OF GRACE PARISH

5001 White Oak Avenue, Encino, CA 91316

(818) 342-4686

*Our Lady of Grace is a community called to Know Jesus,
Love Jesus, Share Jesus and Transform our World*



Parish Center (818) 342-4686 • www.ourladyofgrace.org
Parish School (818) 344-4126 • www.ourladyofgrace.co



Fr. Jarlath (Jay) Cunnane
Pastor

Fr. Raul (Boyet) Gatbonton
Associate Pastor

Fr. Thomas Feltz
Retired Priest

Glen Heffernan
Deacon

Thomas Ambriz
School Principal

Jeannie Rogers
Liturgy/Music

Jill Moore
RCIA/Evangelization

Jesse Rodriguez
Director of Religious Ed

Claudia De Luca
Receptionist

Leslie Reyes
Secretary / Bulletin Editor

Karim Cama
Accounting

Mass Schedule

Sunday: 8:00, 9:30, 11:00 am & 12:30 pm (español)
(except Palm Sunday and Easter Sunday, please see bulletin)

Saturday: 8:00 am and 5:00 pm (Vigil Mass)

Weekdays: (Mon—Fri) 6:30 and 8:00 am

Holy days: Vigil at 5:30 pm, 6:30 am, 8:00 am,
12:00 pm, 5:30 pm, 7:00 pm, (español)

First Fridays: 6:30 and 8:00 am and 6:00 pm

Filipino Mass: 5:30 pm - Second Sunday of the month.

Sacrament of Penance

Friday: 6:00 pm to 6:30 pm

Saturday: 3:30 pm to 4:30 pm

First Friday: 5:15 pm to 5:45 pm

Baptisms / Bautismos

By appointment. Six weeks notice required.
Se requiere cita con seis semanas de anticipación.

Marriage / Matrimonios

By appointment. Six months notice required.
Se requiere cita con seis meses de anticipación.

Parish Office Hours

Monday - Friday: 9:00 am to 8:00 pm

Saturday & Sunday: 9:00 am - 2:00 pm

Closed for lunch: 12:00 pm - 12:45 pm



A special thank you to all who embrace
Stewardship

"Stewardship is God's invitation to a way of life. It helps us overcome our selfishness and love of things."

14th Sunday in Ordinary Time, June 24th \$13,758

"Whoever wishes to come after me must deny himself, take up his cross, and follow me." (Mark 8:34)



Keep in touch
with us via
email & text



Join by texting **EncinoOLG to 84576** or by going
to www.flocknote.com/ourladyofgraceencino

From the Pastor's Desk

Hafiz, "With That Moon Language" in LOVE POEMS
FROM GOD: Sacred Voices from the East and West, ed.
Daniel Ladinsky (New York: Penguin Compass, 2002)

WITH THAT MOON LANGUAGE

Admit something:

Everyone you see, you say to them, "love me."
Of course you do not do this out loud, otherwise
someone would call the cops.

Still, though, think about this, this great pull in us to
connect.

Why not become the one who lives with a

full moon in each eye that is

always saying,

with that sweet moon language,

what every other eye in

this world is

dying to

hear?

Fr. Jay

Mass Intentions for the Week

Monday, July 16

6:30 Paula Silva

8:00 Vital Ramos †

Tuesday, July 17

6:30 Kimberly St. Romain

8:00 Lucian Ernest †

Wednesday, July 18

6:30 Karin Peterson †

8:00 Aidan Bradley

Thursday, July 19

6:30 Lucia Ramos

8:00 Orlantha Ambrose †

Friday, July 20

6:30 Lucia Ianarilli

8:00 Regina Kitcharoen †

Saturday, July 21

8:00 John & Nell Wooden †

Prayer Request For Our Beloved Sick

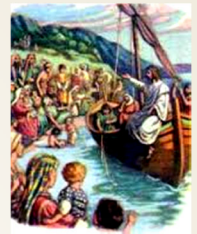
Estela Adame	Silvina Timpanaro	Soledad Vargas
John Lipera	Jerry Curameng	Jose Luz Ramirez
Elizabeth Campos	Veronica Pomposa	Petra E. Delgado
Ana Contreras	John Heinen	Mercedes Echegoyen
Ann Thomas	Frances Gugino	Jeff Kinzli
Nicolas Colley	Victoria Cadenas	Roxie Stillo
Ronny Halim	Maria Navarrete	Julie Dax
Ed & Beth Cavanaugh	Betty Bonyhady	Salvatore Calderone
Rosa Gonzalez	Alejandro Cardona	Aidan Bradley
R. Stredde	Maria Castillo	Lucia Reyes
Leslie Pina	Pablo Godinez	
Darlene Malanga	Claire Mambour	
Cindy Davis	Sylvia Bauder	
Shawn Afradi	Lucia Iannarilli	



Bringing God's Word Home

16th Sunday in Ordinary Time July 22, 2018

Gospel: Mark 6: 30-34



The apostles gathered together with Jesus and reported all they had done and taught. He said to them, "Come away by yourselves to a deserted place and rest a while." People were coming and going in great numbers, and they had no opportunity even to eat. So they went off in the boat by themselves to a deserted place. People saw them leaving and many came to know about it. They hastened there on foot from all the towns and arrived at the place before them. When he disembarked and saw the vast crowd, his heart was moved with pity for them, for they were like sheep without a shepherd; and he began to teach them many things.

Food for the Spirit—Reflection

1. Is "coming away" daily to be with the Lord a regular part of my life? What plan will I make for that needed experience?
2. Even if inconvenient, do I reach out to those who have needs, who are like "sheep without a Shepherd"?

My plan for this week: _____

Prayer Request For those serving in our Armed forces

U.S. Navy	U.S. Marine Corps	U.S. Army
Andres L. Aguilera	Manuel Arteaga	Nicholas Lombard
Stephen Barnett	David Arnold	Heather Scheibe
Jamila Habibullah	Samuel Barnett	Pomerantz
Brian Zimmer	Christopher Castillo	Brian Pomerantz
Jake Schneider	Andrew Barragan	Corey Raby
Emily Pomposo	Monica Pagan	Vincent Sanwo
Jordan Arteaga	Isaac Pezqueda	Ron Clemente
U.S. Air Force	Brian Page (LAFD)	Anthony Villwock
Fernando Aguilera		George Moreno
Marco Flores		George Moreno Jr.



TOGETHER IN MISSION ARCHDIOCESE OF LOS ANGELES

Parish Goal: \$79,285

Amount Pledge : \$65, 167

Amount Paid : \$56, 578

(Balance to our 2018 goal: \$22,706)

Thank you for your continued support with Together in Mission

www.ourladyofgrace.org or go to archla.org/give.



Enroll in Faith Direct today to ensure your contributions to Our Lady of Grace Church are received online safely and on a timely manner. Visit www.faithdirect.net and use our church code CA771. Thank you for your continued support of our Parish family!



Sundays during our 9:30am Mass

Children entering Kindergarten – 5th grade will be invited to the front of the Church after the opening prayer. A prayer leader will take the children to a nearby classroom and read through the scriptures in a format tailored to their level. After the Creed, the children will return to the congregation to celebrate Mass with their families.

For your wills and bequests, our legal name is Our Lady of Grace Church

Religious Education

CONFIRMATION

REGISTRATION FORMS 2018-2019

Forms for students that will be in Grades 9th, 10th and 11th in **September 2018** are available at the Parish Center or our welcome booth. Meetings will start in September and are held once a month on Sundays. Bring a copy of your child's baptism certificate. The yearly fee for the program is \$150. A \$50.00 deposit is required or payment in full; this insures enrollment. Classes fill up quickly, so please don't wait! **For more information, please call the parish center at 818-342-4686.**

SATURDAY RELIGIOUS ED. PROGRAM REGISTRATION FORMS 2018-2019

(Grade K-8 grade) are available at the Parish Center or our welcome booth. Forms may be dropped off at the Parish Center or mailed. Include a \$20.00 non-refundable deposit or pay the full registration fee of \$80 for one child and \$40 or each additional child in the same family. Your deposit or full payment secures your child's enrollment.

Email dre@ourladyofgrace.org for more information

BAPTISM NOTES

To baptize an infant or toddler who is less than seven years old, and for information regarding the process, please contact the Parish Office.

If the child is seven years old or older please contact Jesse Rodriguez, director of Religious Education at dre@ourladyofgrace.org



OLG School News



Give your child
strong roots!

**NOW ENROLLING FOR
TRANSITIONAL
KINDERGARTEN**

Ms. Karin Peterson

We are incredibly saddened by the passing of Ms. Karin Peterson. She was a beloved part of our community, and will be sorely missed.



May God rest her soul

Parish Announcements

Sunday Evening Fellowship



**Sunday, July 29th
5pm-6pm**

Sunday Evening Fellowship is our monthly faith sharing gathering. We will meet Sunday evening for an hour to share in scripture, prayer, and fellowship with one another amidst God's beautiful creation at Balboa Park.

Please note that, due to the popularity of Balboa Park's lake area, **we have moved our meeting area to the outer perimeter of the park.** Please park in the dirt lot to the left as you enter into the park from Balboa Blvd. We will be seated on the grassy knoll south of the dirt lot, just across the driveway.

Please email us at youngadultsOLG@gmail.com or text **Bryanna at (818) 458-4198** if you need directions.

Please be prompt in consideration of others.

DID YOU KNOW?

**Cell phone snapshots may not
be so innocent**

Nearly everyone has a cell phone and that may be great for communication and connection, but it also gives rise to concerns about who may be taking photos of you or your children without your knowledge. You can't police the behaviors of others around you, but you can avoid taking pictures of your own children in public and posting photos online that give away the locations of your favorite parks and hangouts. If your children have phones, monitor the photos they are taking and sharing, too. For a copy of the complete VIRTUS® article "Camera Phones: Unseen Dangers".



OUR LADY OF GRACE HAPPY TIMES CLUB

Join the seniors for a fun day at San Manuel Indian Casino **Wednesday, August 1st**

Price: \$20.00! For information call Corky at **818-342-9844** or Jean at **818-342-8486**

Anuncios Parroquiales

EDUCACION RELIGIOSA

Tenemos disponibles en el Centro Parroquial las hojas de inscripción para las clases de Educación Religiosa **(Grados K-8) que empezarán en septiembre del 2018.** Si su niño/a va a empezar el programa sacramental debe de traer una copia de su certificado de bautismo. La cuota es de \$80.00 por 1 niño/a y \$40.00 por cada niño/a adicional en la familia. Puede pagar el costo total de la matrícula o puede dejar un depósito no reembolsable de \$20.00 por cada niño/a. **Su depósito o el pago completo aseguran la inscripción de su niño/a.**

CONFIRMACION

Tenemos disponibles las hojas de inscripción en el centro Parroquial para los jóvenes que pasarán a los grados 9, 10, y 11 en el mes de septiembre del 2018. Las reuniones empezarán en septiembre y se llevan a cabo los domingos. Usted necesita traer una copia del certificado de bautismo de su hijo/a y la cuota de \$150.00. Puede pagar la cantidad completa o dejar \$50.00 de depósito. **El pago completo o el depósito aseguran la inscripción de su hijo/a.**

MOVIMIENTO FAMILIAR CRISTIANO

Buscas tener una mejor relación con tu esposo e hijos, o estás próximo a casarte? El Movimiento Familiar Cristiano promueve los valores humanos, cristianos y nos da las herramientas para lograrlo. Para más información comunicarse con **Carlos y Carolina Recavarren al (818) 274-8111**



Por qué no ayudar a nuestra propia parroquia a prepararnos para el año nuevo registrándonos con Faith Direct? Si ya está usando Faith-Direct no se olvide de agregar sus contribuciones de fin de año a su cuenta. Visite la página de internet www.faithdirect.net y use nuestro código de la iglesia **CA771** o haga scan en el código de barra. **¡Gracias por su apoyo a nuestra familia parroquial!**



UNIDOS, EN MISIÓN

ARQUIDIOCESIS DE LOS ANGELES

Meta Parroquial: \$79,285

Cantidad Prometida: \$65, 167

Cantidad Cumplida: \$56, 578

(Balance hacia nuestra meta 2018: \$22,706)

Muchas gracias por su apoyo continuo a Unidos en Misión

Para donar via internet puede hacerlo en estos sitios www.ourladyofgrace.org o archla.org/give

Grupo Divina Misericordia



Grupo de oración carismático
Nos reunimos todos los **Viernes, de 7:00 pm-9:00 pm** en el Centro Parroquial

Para más información se puede comunicar con **Pedro Barajas 818-903-3484**



AL-ANON Transforma Vidas

martes, 7:30 - 9:00 pm
en el Centro Parroquial

Si la manera de beber de un familiar o amigo te molesta, **AL-ANON**, puede ser para ti. En este programa encontraras un mensaje de esperanza. Para mas información llame al **(818) 535-8640**



(*Después de 7/06/2018 la donación será \$35.00 dls)

*Incluye los dos días

Adquiere tus boletos en esta sección o llámanos al **(773) 777-7773**

La venta de Concern America de artesanías de comercio justo estará en:

Iglesia de Nuestra Señora de la Gracia

***Después de la misa de 12:30 pm, del día
domingo, 29 de julio, 2018***

El programa de artesanías de Concern America provee apoyo directo a artesanos materialmente pobres y sus comunidades en Latinoamérica, Asia, y Africa. ¡Se tendrá la oportunidad de apoyarlos comprando estas artesanías hechas a mano!



CONCERN AMERICA
GROW A GLOBAL HEART

Para más información visite:
www.ConcernAmerica.org

VENTA DE ARTESANÍAS DE CONCERN AMÉRICA

El Domingo, 29 de julio, 2018, voluntarios de Concern América, una organización de desarrollo internacional y de apoyo a comunidades, estarán aquí en la iglesia de Nuestra Señora de la Gracia con bellas artesanías para vender. La venta de estos hermosos artículos proveerá a nuestros hermanos y hermanas que viven en comunidades empobrecidas la oportunidad de generar ingresos. Estos productos de tela, cerámica, o madera, hechos a mano, que vienen de países como México, El Salvador, Guatemala y Bangladesh servirían como regalos muy apropiados en los días festivos venideros y otros eventos especiales, o para adornar su hogar. La producción de estas artesanías honra las tradiciones indígenas y promueve las condiciones justas de trabajo. Por favor, apoyen a nuestros hermanos y hermanas con la compra de estas artesanías de Concern América.

Concern America, una organización de desarrollo internacional con base en Santa Ana, CA (714) 953-8575. Ustedes pueden ver sus artesanías en página web www.concernamerica.org

***Concern America's Marketplace of
Fair Trade Crafts will be at:***

***Our Lady of Grace Church
Sunday morning Mass
July 29, 2018***

Concern America's fair trade craft program provides direct support to materially impoverished artisans and their communities in Latin America, Asia, and Africa. You get the opportunity to support them by purchasing their gorgeous hand made items.



CONCERN AMERICA
GROW A GLOBAL HEART

For more information visit:
www.ConcernAmerica.org

CONCERN AMERICA CRAFT SALE

On Sunday, July 29, 2018, volunteers for Concern America will be here at Our Lady of Grace Church with a Craft Sale featuring unique and quality handcrafts that provide us with the opportunity to “buy gifts with a purpose.” The gifts we find for special events, holidays, or to brighten our own homes are an exchange of caring with impoverished communities in developing countries. This year we have many new handcrafted textiles, ceramics and wood products from Bangladesh, El Salvador Guatemala, Mexico, and Mozambique. These beautifully made, fair trade items were selected to be reminders that when a Concern America product is purchased we are providing a source of income to materially poor families while supporting community development, protecting the environment, and ensuring fair working conditions and fair prices earned for their work.

Concern America is an international development organization based in Santa Ana, CA that builds capacity in health care, clean water, education, and economic opportunities. You may learn more about their work and view of selection of their crafts on their web site: www.concernamerica.org